

Hoja Informativa

Año X N°. 4

ABRIL 2022



*Que las lágrimas de rabia y de dolor aclaren nuestra mirada
y que nos empeñemos en avanzar por la senda de la fraternidad.*

Misión Católica de Lengua Española
en el Cantón de Zúrich
www.misioncatolica.ch
www.facebook.com/MisioncatolicaZH/



Que nos suceda.

Si crece en ti, más cada día, el poder del amor, la fuerza del cariño y mandas al destierro los deseos de dominio y codicia que aniden en tu mente y en tu corazón.

Si riegas con frecuencia los brotes de perdón, de disculpa, de reconciliación y vas neutralizando las semillas que esparcen las ansias de revancha, de venganza, de tomar la justicia por tu mano.

Si abrazas tu fragilidad con una sonrisa amorosa y repasas las lecciones que tus debilidades, fracasos y miserias te han ido regalando, y comienzas a sacarles brillo.

Si te ejercitas en la nueva gramática que pone el „tú“ como primera persona y conjuga siempre en „nosotros“ y mantienes en el olvido el idioma del mi-me-conmigo.

Si estás encantado con poco, feliz en la sencillez y entusiasmado por el cuidado de los otros -especialmente de los más vulnerables- y de la casa común.

Si te sabes aprendiz de la vida, siempre discípulo y alumno de la escuela del Evangelio, fan del Reino y si tu mayor ambición es llegar a ser y vivir como hermano de todos...

*Estás haciendo que nos suceda.
¡Felices Pascuas de la vida nueva!*

P. Juan Carlos, cmf

Contenidos

2.-destacado

3.-editorial

**4-6.-vida
misional**

**7.-nombres
propios**

**8.-el santo del
mes**

9.-agenda

**10-11.-
catequesis
con el Papa**

**12-13.-
fratelli tutti**

**14-15.-
de interés**

16.-horarios





„Nuestra imagen de Dios y el problema del mal y del diablo“. Ese fue el tema que desarrolló el P. Jose M. Vegas, CMF el fin de semana que estuvo con nosotros.



Respondiendo a la llamada del Papa Francisco, en la Capilla de Zúrich se desarrolló la Jornada de ayuno y oración por la paz.

La plegaria y la ayuda económica para las víctimas del conflicto en Ucrania han brotado generosas de cada hermano y hermana de la Misión.



Para vivir mejor la Cuaresma, los fieles de la Misión cuentan con tiempos de retiro espiritual, de compartir y de celebrar tanto en Zúrich como en las zonas de Kloten y Winterthur; iniciativas presenciales y online.

“una madre, una misión”
Vº DÍA DE LA MISIÓN

1 Mayo 2022

Lugar: Uster

✓ **Eucaristía: 13:00 h**

(Iglesia S. Andrés)

✓ **Aperitivo**

✓ **Entretenimiento para
niños y adultos**

✓ **Despedida: 19:00 h**

Fecha tope inscripción: 15 de abril

Adultos: 5 Fr - Niños: gratis





Ya está dado el paso. Del “papel” al “online”. **Ventana** no quiere dejar de ser una oportunidad para que -con todos los buenos amigos y amigas de este apasionante proyecto- podamos, con frecuencia, asomarnos a la realidad de la movilidad humana y latir con los problemas de los desplazados y refugiados, y hacernos compañeros de camino de los migrantes.

Aquí estamos:

<http://www.ventanaeuropea.es/>

Es nuestra web. Ahí encuentras el último número, es el n°. 123. Puedes disfrutarlo, tranquilamente, en la pantalla de tu ordenador. La revista está también alojada en el portal de **Religión Digital**.

VENTANA EUROPEA quiere seguir contribuyendo a hacer realidad la propuesta del papa Francisco: “La Iglesia católica está llamada a salir a las calles de las periferias existenciales para curar al que está herido y buscar a quien está, sin prejuicios ni miedos, sin proselitismo, pero dispuesta a ensanchar el espacio de su tienda para coger a todos. Entre los habitantes de las periferias encontraremos a muchos emigrantes y refugiados, desplazados y víctimas de la trata, a quienes el Señor quiere manifestarles su amor y que se les anuncie la salvación” (Papa Francisco).

Seguimos necesitando tu apoyo.

La elaboración y edición digital, el alojamiento... conlleva gastos.

Apelamos a tu generosidad.



nombres propios

Nombre: Dorka Elisabeth Wirth-Monegro

País de origen: República Dominicana

Película: “the blind side”, creo que se aprende a hacer el bien sin pensar en las consecuencias.

Una cualidad humana: la discreción.

Hecho de menos: los domingos en familia en casa de Mami.

De Suiza admiro: la naturaleza que me hace ver la mano creadora de mi Dios.

Sueño un día: ser cada día un poquito mejor persona.

Mi foto:





S. JOSÉ MOSCATI, MÉDICO

(12 de abril)

José Moscati, nació en Benevento en 1880. Hijo y nieto de magistrados. En 1892, cuando José era un adolescente, su hermano se lesionó al caerse de su caballo. Por haber tomado conciencia de la brevedad de la vida desde temprana edad, o quizás debido a la continua visión de los enfermos desde la ventana de la casa de su padre, José se sintió inclinado a la medicina.

El médico de todos

Se graduó brillantemente. Ya a los 30 años se hizo famoso por sus diagnósticos precisos. A quienes se lo reconocen les responde que es gracias a la oración, porque Dios es el creador de la vida, mientras que los médicos sólo pueden ser sus colaboradores. Con esta conciencia trabaja, tanto al Hospital de los Incurables como en su consulta privada donde no cobra a los pobres, y en las frecuentes visitas a domicilio donde además de asistencia médica también lleva consuelo espiritual.

La ciencia y la fe

Fue también un excelente investigador que experimenta con nuevas técnicas y nuevos fármacos, como la insulina. Era tan hábil en las autopsias que en 1925 se le confió la dirección del Instituto de Anatomía Patológica. Para él, la ciencia y la fe no son dos mundos distantes e irreconciliables, sino dos elementos que coexisten en su vida cotidiana, constituidos por una gran devoción a la Virgen María, la sobriedad y la pobreza personal en el seguimiento de S. Francisco, y la elección del celibato para disponer de más tiempo para sus pacientes.

La erupción del Vesubio y el cólera

El 8 de abril de 1906 el Vesubio comenzó a entrar en erupción. José comprende inmediatamente que debe irse a salvar a los enfermos. Justamente después de que ha puesto a salvo al último paciente, la estructura se derrumba. En 1911 una epidemia de cólera se propagó en Nápoles y también esta vez José estuvo al lado de los enfermos sin temor al contagio, y al frente de sus actividades de investigación que contribuirían mucho a contener la enfermedad.

Doctor y apóstol hasta el final

Todo el mundo va a su estudio, incluso gente famosa. Prestó la misma atención y la misma escrupulosidad a todos, porque en cada rostro ve el rostro de Jesús sufriente. En la sala de espera tenía una cesta con esta inscripción: *"Quien puede pagar algo, lo ponga, y quien necesite algo, lo tome"*. El 12 de abril de 1927, mientras reposaba en su sillón murió de un ataque al corazón a la edad de 47 años. Fue canonizado por Juan Pablo II en 1987 al final del Sínodo de Obispos sobre la vocación y misión de los laicos en la Iglesia.

(cf www.vaticannews.va)

1	Misa y noche de Adoración en la Capilla de Zúrich Celebración penitencial en Kloten	
3	Vº de Cuaresma: recogida de las cajitas del gesto cuaresmal en las Misas del fin de semana	
6 y 20	Biblia online, a las 19.00 h	
8	Celebración penitencial en Zúrich Encuentro de madres en Kloten	
10	DOMINGO DE RAMOS en la Pasión del Señor	
14	JUEVES SANTO	
15	VIERNES SANTO	
16	VIGILIA PASCUAL	
17	PASCUA DE RESURRECCIÓN	
19	Curso de Formación Cristiana a las 19.00 h, online	
21	Reunión de la Comisión Permanente en Zúrich, a las 19.30 h	
24	DOMINGO DE LA MISERICORDIA	
26	Formación litúrgica a las 19.00 h, online	
29	Misa y adoración en la Capilla de S. Francisco Encuentro de madres en Kloten	
	No dejes de interesarte por el programa de la Semana Santa	
	Navega por la web www.misioncatolica.ch	
	Síguenos en www.facebook.com/MisioncatolicaZH/	



El primer relato de sanación

En los Hechos de los Apóstoles, la predicación del Evangelio no se basa sólo en palabras, sino también en acciones concretas que dan testimonio de la verdad del anuncio. Son «prodigios y señales» (Hechos 2, 43) que suceden por obra de los Apóstoles, confirmando su palabra y mostrando que actúan en nombre de Cristo. Así sucede que los Apóstoles interceden y Cristo obra, actuando «junto con ellos» y confirmando la Palabra con los signos que la acompañan (Marcos 16, 20)....

● Hoy nos encontramos ante el primer relato de sanación, ante un milagro, que es el primer relato de sanación en el Libro de los Hechos. **Tiene un claro propósito misionero, que apunta a despertar la fe.** Pedro y Juan van a rezar al Templo, centro de la experiencia de fe de Israel, al que los primeros cristianos están todavía muy apegados. Los primeros cristianos rezaban en el Templo de Jerusalén. Lucas registra la hora: es la hora novena, es decir, las tres de la tarde, cuando el sacrificio fue ofrecido en holocausto como signo de la comunión del pueblo con su Dios; y también la hora en que Cristo murió ofreciéndose «una vez para siempre». (Hebreos 9, 12; 10, 10). Y en la puerta del Templo llamado «Hermosa» ven a un mendigo, un paralítico de naci-

miento. ¿Por qué estaba ese hombre en la puerta? Porque la ley mosaica impedía ofrecer sacrificios a los que tenían impedimentos físicos, considerados la consecuencia de cierta culpabilidad...

● De acuerdo con esa mentalidad, siempre hay una culpa en el origen de una malformación. Y luego se les negó el acceso al Templo. El lisiado, paradigma de los muchos excluidos y descartados de la sociedad, está ahí para pedir limosna como todos los días. No podía entrar, pero estaba en la puerta. Cuando algo inesperado sucede: Pedro y Juan llegan y se desencadena un juego de miradas. El lisiado mira a los dos para pedir limosna, los apóstoles en cambio lo miran fijamente, invitándolo a mirarlos de una manera diferente, para recibir otro regalo. El lisiado los mira y Pedro le dice: *«No tengo plata ni oro; pero lo que tengo te doy. En nombre de Jesucristo Nazareno, ponte a andar»* (Hechos 3, 6). **Los apóstoles establecieron una relación, porque así es como Dios ama manifestarse, en la relación, siempre en el diálogo, siempre en las apariciones, siempre con la inspiración del corazón: son las relaciones de Dios con nosotros; a través de un encuentro real entre las personas que sólo puede suceder en el amor.**

● El Templo, además de ser un centro religioso, era un lugar de intercambios económicos y financieros: los profetas e incluso Jesús mismo habían arremetido repetidamente contra esta reducción (cf. Lucas 19, 45-46). Pero cuántas veces pienso en esto cuando veo una parroquia donde se piensa que el dinero es más importante que los

los Hechos de los Apóstoles

sacramentos. ¡Por favor! Iglesia pobre: pidámoslo al Señor. Ese mendigo, encontrando a los Apóstoles, no encuentra dinero sino el Nombre que salva al hombre: Jesucristo, el Nazareno. Pedro invoca el nombre de Jesús, ordena al paralítico que se ponga en la posición de los vivos: de pie, y toca a este enfermo, es decir, lo toma de la mano y lo levanta, gesto en el que San Juan Crisóstomo ve «una imagen de la resurrección».

● **Y aquí aparece el retrato de la Iglesia, que ve a quien está en dificultad, no cierra los ojos, sabe mirar a la humanidad a la cara para crear relaciones significativas, puentes de amistad y solidaridad en lugar de barreras.** Aparece el rostro de «una Iglesia sin fronteras que se siente madre de todos» (EG n. 210), que sabe tomar de la mano y acompañar para levantar, no para condenar. **Jesús siempre tiende la mano, siempre trata de levantar, de hacer sanar, de hacer felices, de hacerlos encontrar a Dios.**

Es el «arte del acompañamiento» que se caracteriza por la delicadeza con la que uno se acerca a la «tierra sagrada del otro», dando a nuestro caminar «el ritmo sanador de proximidad, con una mirada respetuosa y llena de compasión pero que al mismo tiempo sane, libere y aliente a madurar en la vida cristiana» (ibíd., 169). Y esto es lo que estos dos apóstoles hacen con el lisiado: lo miran, dicen «míranos», se acercan a él, lo levantan y lo curan. Lo mismo hace Jesús con todos nosotros. Pensemos en esto cuando estemos en malos momentos, en momentos de pecado, en momentos de tristeza. Ahí está Jesús que nos dice: „Miradme: ¡estoy aquí!“ Tomemos la mano de Jesús y dejémonos levantar.

Pedro y Juan nos enseñan a no confiar en los medios, que también son útiles, sino en la verdadera riqueza que es la relación con el Resucitado. En efecto, somos — como diría san Pablo — «como pobres, aunque enriquecemos a muchos; como quienes nada tienen, aunque todo lo poseemos» (2 Corintios 6, 10).

● El todo nuestro es el Evangelio, que manifiesta el poder del nombre de Jesús que hace maravillas. ¿Y qué tenemos cada uno de nosotros? ¿Cuál es nuestra riqueza, cuál es nuestro tesoro? ¿Qué podemos hacer para enriquecer a los demás? Pidamos al Padre el don de un recuerdo agradecido al recordar los beneficios de su amor en nuestras vidas, para dar a todos el testimonio de alabanza y gratitud. **No**

olvidemos: la mano siempre extendida para ayudar al otro a levantarse; es la mano de Jesús la que a través de nuestra mano ayuda a otros a levantarse.



(Catequesis
07.08.2019)



Globalización y progreso sin un rumbo común

Hablar de fraternidad en tiempos de guerra y estrategias de poder, parece casi una utopía. Sin embargo, no lo es. Los cristianos no podemos sumergirnos en esa pasividad desconsolada que desemboca en una especie de resignación. Aunque el planeta esté lleno de amenazas y violencia esto no quiere decir que el amor no siga siendo lo que ES y, aunque la fraternidad sea ultrajada, aún brilla con la fuerza de la compasión.

El amor de Dios sigue floreciendo en la naturaleza y en el corazón humano a pesar de esta globalización y progreso sin rumbo común. Y es que no se trata de preguntar ¿por qué Dios permite este sufrimiento? sino más bien, interpelar cuáles son “las vigas en el ojo humano” que no nos dejan reconocer y vivir en su bondad.

● El papa Francisco en su Encíclica “**Fratelli Tutti**” nos dice *“En el mundo actual (...) vemos cómo impera una indiferencia cómoda, fría y globalizada, hija de una profunda desilusión que se esconde detrás del engaño de una ilusión: creer que podemos ser todopoderosos y olvidar que estamos todos en la misma barca. Este desengaño que deja atrás los grandes valores frateros lleva a una especie de cinismo”*.

¿No es la guerra la manifestación más cruda de ese cinismo? Pero ¿cómo hemos llegado a ello? Creo que el Papa lo señala con mucha precisión: la ilusión de creernos todopoderosos.

En el fondo, un egocentrismo que raya en la patología e impide la trascendencia; es decir, permitirnos ir más allá del ego y derribar el castillo de naipes que ha surgido por la confusión humana de ver a la persona como un objeto y tratarse como tal.

● La piedra fundacional de la soberbia que piensa que hasta el ser humano es un “objeto”. Nuestro progreso material y el desarrollo tecnológico nos han creado la ilusión de que todo es un “objeto” y que manipulando ese objeto lo mejoramos. Creemos que esto es “muy inteligente”; pero, hemos aplicado una inteligencia deshumanizada que nos convierte al mismo tiempo en verdugos y víctimas. La tecnología de la guerra es impresionante. Su lenguaje es perverso. Se habla de precisión en los ataques, de objetivos, de protección a la paz, de compra de armas para persuasión, etc.

¿No es acaso esto una ceguera propia del orgullo humano? Sin duda, nos hemos auto desterrado del paraíso por pura vanidad y soberbia.

● Pero esta soberbia no solamente es propia de los líderes, gobernantes o personas que están en el poder. Esta soberbia está en medio de la sociedad, se pasea a sus anchas en las escuelas, en las comunidades e incluso en las familias. Se manifiesta cuando alguien menosprecia a otro, desvaloriza lo diverso de las culturas, razas o condiciones socio económicas; cuando anula la libertad del otro; cuando se impone los intereses particulares o cuando se abusa de los vulnerables.

● Y es que la guerra no es sino la proyección del conflicto interno del ser humano. Al fin y al cabo, es el ser humano su autor. Proviene del deseo del poder, del miedo a no pertenecer a la jerarquía más alta, del placer de saberse superior o mejor que otros. Incluso proviene de la lucha interna entre nuestra vulnerabilidad y la fantasía de controlarla. Esa pelea interna que muchas

veces es tan encarnizada como la guerra y que se propaga en la pareja e incluso con los hijos como bombas de rabia, municiones de insultos, balas de indiferencia, etc. Muchas pasiones desordenadas y patologías nacen de este sentirnos “super inteligentes” “superiores” y hasta espiritualmente logrados”. Incluso la pseudo bondad pasa por el ego. La pseudo humildad de quienes se auto proclaman santos o elegidos. El narcisismo no solamente ocurre en lo mental, emocional o social, también ocurre en la religiosidad vanidosa de los “iluminados”.

● Reflexionemos serenamente sobre esta guerra y la violencia que se desata en el mundo, sin miedo y sin evadir nuestra propia responsabilidad. Si ahora mismo nos conmueve ver cuántas vidas inocentes se pierden en Kiev, Mariúpol o Járkiv, también miremos con el mismo horror lo que hacemos en casa cuando nos imponemos, gritamos, descalificamos y somos parte del conflicto en vez de la paz.

No es una comparación, solo una mirada aplicada en varias escalas.

Si la ilusión del progreso material nos enceguece, dejemos de mirar hacia afuera y confiemos en que en nuestra interioridad yace la verdadera paz. Quizá podamos encontrar esa viga que todos necesitamos retirar de nuestro ojo.



Eliana Cevallos

elianalogoterapia@gmail.com

Programa de Acompañamiento Familiar (PAF) de la MCLE-Cantón Zúrich

SVA Zürich

**Caja de compensación familiar
subsídios por hijos y educación.**



Son muchas personas las que vienen por la Misión pidiendo información y ayuda para recibir los subsidios que en Suiza se reciben para los hijos. Algunas de la personas que se acercan a nosotros lo hacen con mucho tiempo de retraso, porque no están informadas de ello, por eso con esta pequeña información, pretendemos aclarar algo de este tema para los nuevos migrantes que están llegando a Suiza.

¿Qué es la caja de compensación familiar– sentido y propósito?

Explicado brevemente:

Las ayudas familiares están destinadas a compensar parcialmente la carga económica adicional que supone tener hijos. La cuantía y el tipo de prestaciones varían de un cantón a otro. En el cantón de Zúrich, las ayudas familiares consisten en:

Asignación por hijo de 200,00 CHF al mes hasta que el niño cumpla 12 años, y luego 250,00 CHF al mes hasta que cumpla 16 años.

Subsidio de educación de 250,00 CHF al mes desde los 16 hasta los 25 años, si se está estudiando. Si la formación comienza antes de los 16 años: desde el inicio de la formación, siempre que el hijo tenga 15 años y haya completado la escolaridad obligatoria.

Se considera que la formación es:

Formación profesional u otra preparación sistemática para el empleo remunerado.

Estudios universitarios o asistencia a una escuela reconocida de educación general o formación profesional (al menos 20 clases semanales)

Estudio de idiomas en el extranjero con asistencia a la escuela.



¿Quién puede solicitar la ayuda?

Quién tenga un empleo remunerado.

Cualquiera que tenga la patria potestad o la haya tenido hasta la mayoría de edad.

Cualquier persona que viva predominantemente con el niño o que haya convivido con él hasta que éste haya alcanzado la mayoría de edad.

Todo esto, siempre en el cantón donde viva el niño.

¿Qué tengo que hacer para solicitar la ayuda?

Cuando tengas un contrato de trabajo, **comunícalo a la empresa para que ellos hagan el trámite con la SVA del cantón Zürich**, así lo recibirás automáticamente con tu nómina de trabajo. En el caso de que los dos cónyuges trabajen, solamente uno puede solicitar la ayuda.

¿Qué pasa si tus hijos viven en el extranjero?

Los ciudadanos de un Estado de la UE reciben prestaciones familiares por sus hijos si residen en un Estado de la UE. Es decir si tus hijos viven en España tendrán derecho a recibir el subsidio familiar si cumplen todos los puntos ya mencionados.

Las prestaciones recibidas en el lugar de residencia deben ser confirmadas oficialmente por la oficina/autoridad extranjera competente (en la UE mediante el formulario E411). El empresario suizo debe presentar esta confirmación a su caja de compensación familiar.



(Maite Leitón / Secretariado)

Información

Familienausgleichskasse Kinder- und Ausbildungszulagen

Team 044 448 59 75

Info-ag@svazurich.ch

Sozialversicherungsanstalt
des Kantons Zürich

Röntgenstrasse 17, Postfach,
8087 Zürich

www.svazurich.ch

Horario de Misas

SÁBADOS:

18.00 h Capilla St. Christophorus Niederhasli

18.00 h Capilla de la Misión Zúrich

DOMINGOS:

09.30 h Cripta St. Gallus Zúrich

11.15 h 1° y 3° Capilla de Bruder Klaus Au-Zúrich

11.30 h Capilla de S. Francisco Kloten

12.30 h Iglesia St. Peter u. Paul Zúrich

16.00 h Iglesia St. Peter und Paul Winterthur

16.30 h Cripta St. Anton Zúrich

Segundo martes de mes (en alemán):

19.00 h Capilla de la Misión Zúrich

Primer viernes de mes (con adoración):

19:00 h Capilla de la Misión Zúrich

Tercer viernes de mes (con adoración)

19.00 h Cripta St. Peter u. Paul Winterthur

Último viernes de mes (con adoración)

19.00 h Capilla de San Francisco Kloten

Horario de Secretaría

Sede de la Misión Zúrich 044 281 06 06

Martes: 09.30 a 13.00; 14.00 a 18.00

Jueves: 09.30 a 13.00; 14.00 a 18.00

Sábado: 09.30 a 12.00

Miércoles: 09.30 a 13.00; 14.00 a 18.00

Viernes: 09.30 a 13.00; 14.00 a 18.00

Oficina Kloten

044 814 35 25

Oficina Winterthur

052 222 80 67

Martes: 09.00 a 12.30; 13.30 a 17.00

Miércoles: 09.00 a 12.30

Martes: 09.30 a 13.00; 14.00 a 18.00

Miércoles: 09.30 a 13.00; 14.00 a 18.00